

**A l'occasion du Centenaire de la parution du  
*Cours de linguistique générale***

**La Faculté des Lettres et Sciences Humaines  
de l'Université de Lubumbashi (RDCongo)**

**lance**

**Un appel à communications pour un colloque international**

**« sur »**

***Un siècle de structuralisme et de post-structuralisme saussurien :  
recherches et travaux dans le monde, en Afrique et au Congo***

**Lubumbashi, du 27 au 28 janvier 2017**

### **Argumentaire**

En 1916, Charles Bally et Albert Sechehaye publient, trois années après la mort de leur ancien maître, le *Cours de linguistique générale* de Ferdinand de Saussure. L'ouvrage fait date et sert de repère universel quant à la naissance officielle du modèle structuraliste. L'œuvre connaît un retentissement extraordinaire et débouche, une quinzaine d'années plus tard, sur la naissance du *structuralisme* qui va désormais se confondre avec le *saussurianisme*.

D'une fécondité fulgurante, la doctrine va se propager très rapidement. Le structuralisme (ou le *saussurianisme*) va influencer la plupart des linguistes et des écoles du XX<sup>e</sup> siècle.

Depuis lors, en sciences humaines, de nombreuses réflexions se nourrissent du structuralisme saussurien. Chaque année, des auteurs d'ouvrages, des animateurs de colloques, etc. revisitent la pensée de Ferdinand de Saussure. Au fil du temps, il en est résulté plusieurs orientations épistémologiques et, *ipso facto*, une plus grande ouverture du champ des sciences humaines. En d'autres termes, l'éclosion des voies nouvelles et la mise au point de nouvelles approches ont débouché sur de nouvelles manières de prendre en charge les langues et le langage. Dans la foulée, l'on pourrait citer le développement de l'énonciation (Emile Benveniste, Roman Jakobson, Catherine Kerbrat-Orrechioni, etc.), de la linguistique textuelle (Zellig Harris, Harald Weinrich), de la sociolinguistique (Jean Dubois, Jean-Baptiste Marcellesi, Louis Guespin, Jean Calvet, etc.), de la pragmatique (Mikhaïl Bakhtine, John Langshaw Austin, Paul Grice, John Searle, Emile Benveniste, Oswald Ducrot, Chaïm Perelman, Jean Michel Adam, etc.), de la narratologie (Claude Lévi-Strauss, Julia Kristeva, Philippe Sollers, Roland Barthes, Gérard Genette, Tzvetan Todorov, Dominique Maingueneau, etc.), de l'analyse conversationnelle, jusqu'aux sciences du langage.

Cette nouvelle manière de penser le langage et les langues a fini par contaminer l'Afrique dans le courant de la deuxième moitié du XX<sup>e</sup> siècle. Elle a, par voie de corollaire, détrôné les balbutiements lexicaux de la linguistique coloniale. D'où l'édification progressive des études et des monographies de langues africaines. Ces dernières ont conduit à la construction des différentes classifications et, ensuite, à la mise au point d'une linguistique typiquement africaniste. Celle-ci va, en effet, de la description des parlars locaux à la glottopolitique.

A la lumière de tout ce qui précède, le colloque des 27 et 28 janvier 2017 se veut un lieu de rencontre, de réflexion et d'échange scientifiques afin de faire le bilan du structuralisme saussurien un siècle après le début de la vulgarisation de ce modèle linguistique. Cinq principaux objectifs sont dans la ligne de mire des travaux envisagés lors cette rencontre : (1) le cas échéant, discriminer, à la lumière des travaux inédits de Ferdinand de Saussure, la pensée authentique de celui-ci d'avec les distorsions provoquées par les éditeurs ; (2) faire un inventaire raisonné des travaux et des recherches réalisés sur le saussurienisme en Afrique et dans le monde ; (3) établir ce qui reste du structuralisme linguistique dans un univers en mutation ; (4) confronter les recherches dans le champ des sciences du langage afin de déceler la place qu'occupe le structuralisme d'origine ; (5) examiner les passerelles qui existent désormais entre les différentes disciplines qui touchent au langage, notamment à propos des relations entre la linguistique et la littérature.

## **Axes de réflexion**

Le colloque va s'organiser autour de sept axes thématiques.

**Axe 1** : Lecture et relecture du saussurienisme.

**Axe 2** : Le cheminement du structuralisme saussurien en sciences du langage en Afrique

**Axe 3** : Les nouveaux champs d'application du structuralisme linguistique.

Axe 4 : Saussure comme philosophe du langage.

**Axe 5** : Le destin du structuralisme saussurien.

Axe 6 : Les empreintes du structuralisme saussurien au Congo et en Afrique.

Axe 7 : Le structuralisme et le traitement automatique des langues.

## **Comité de pilotage**

Maurice Amuri Mpala-Lutebele, Université de Lubumbashi

Jonas Bena Makamina, Université de Lubumbashi

Léon-Michel Ilunga Kongolo, Université de Lubumbashi

Joseph Kasongo Tshinzela, Université de Lubumbashi,

Antoine Tshitungu Kongolo, Université de Lubumbashi

## **Comité d'organisation**

Président : Jean-Paul Biruru Rucinagiza, Doyen de la Faculté des Lettres et Sciences humaines,  
Université de Lubumbashi

Vice-président : Nawej Kataj, Vice-Doyen chargé de la recherche, Faculté des Lettres et Sciences  
humaines, Université de Lubumbashi

Coordonnateur : Léon-Michel Ilunga Kongolo, Université de Lubumbashi

Rapporteur général : Joseph Kasongo Tshinzela, Université de Lubumbashi

Rapporteurs adjoints : Déogratias Ilunga Yolola et Cyprien Mutoba Kapoma, Université de  
Lubumbashi

Chargés de finances et logistique : Irène Ngoie et Floribert Sakwa Lufwatula, Université de  
Lubumbashi

Chargés de relations extérieures : Christian Kunda Mutoki et Guy Keba Gumba, Université de  
Lubumbashi

Secrétariat : Germain Kambale, Jerry Kalonji et Diane Lufunda Matedi

## **Echéances**

Accueil des propositions des contributions : au plus tard le 30 novembre 2016. Elles seront  
adressées aux adresses suivantes :

Réponses du comité de pilotage

Tenue du colloque : 27-28 janvier 2017

## **Partenaires**

Institut Français de Lubumbashi

Wallonie Bruxelles International/Lubumbashi

Cellule Littéraire de Lubumbashi

## Annexe

### Fiche d'inscription

Nom et prénom : .....

Université/institution d'affiliation : .....

Adresse/institution d'affiliation : .....

Axe choisi : .....

Tél : .....

Courriel : .....

- **FOURNIR LE RESUME DE LA CONTRIBUTION EN 1000 MOTS.**
- **DEPLACEMENTS ET HEBERGEMENT A LUBUMBASHI (A CHARGE DE CHAQUE PARTICIPANT)**
- **TRANSPORT OFFERT ENTRE L'HOTEL ET LE SITE DU COLLOQUE**